

# உண்மை பிரதி ஆதாரங்கள்

## உண்மை பிரதி # 2: இனமயமான வறுமைக்கு ஒரு அறிமுகம்

Government of Canada. (2018). Guide IMM 5482 – Instruction to fill the Financial Evaluation form (IMM 1283).

Legal Aid Ontario. (2017). Consultation Paper: Development of Racialized Communities Strategy. Toronto, Canada. Retrieved from <https://goo.gl/BQNxEEm>.

National Council of Welfare Reports, Government of Canada. (2013). A Snapshot of Racialized Poverty in Canada. Ottawa, Canada. Retrieved from <https://goo.gl/5cGLKM>.

## உண்மை பிரதி # 3: கல்வி மற்றும் கற்றலில் இனமயமான வறுமை

Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). Joint Submission to the 93rd Session on the Committee for the Convention on the Elimination of Racial Discrimination (CERD). Retrieved from <https://goo.gl/qPBCux>.

Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). To the UN Human Rights Council on University Periodic Review of Human Rights, Canada, Joint UPR Submission. Retrieved from <https://goo.gl/MfDi2X>.

Frontier College. (2017). Discussion Paper: National Forum on Literacy and Poverty. Retrieved from <https://goo.gl/yVsLDH>.

Government of Canada. (2016). Aboriginal Peoples: Fact Sheet for Ontario. Retrieved from <https://goo.gl/REH9s6>.

Human Resources and Skills Development Canada, Government of Canada. (2014). Facts and Figures: Poverty. Retrieved from <https://goo.gl/w5WTX7>.

Ontario Human Rights Commission. (2017). Under suspicion: Research and consultation report on racial profiling in Ontario.

People for Education. (2017). Indigenous Education 2017. Toronto, ON. Retrieved from <https://goo.gl/Wa2Yie>.

Social Conditions of Indigenous Peoples in Canada. (2018). Historica Canada Canadian Encyclopedia.

Statistics Canada, Government of Canada. (2017). Aboriginal People and the Labour Market. Retrieved from <https://goo.gl/dh3x4y>.

Statistics Canada, Government of Canada. (2013). The Education and Employment Experiences of First Nations People Living Off Reserve, Inuit, and Métis: Selected Findings from the 2012 Aboriginal Peoples Survey. Ottawa, Canada: Evelyne Bougie, Karen Kelly-Scott and Paula Arriagada. Retrieved from <https://goo.gl/UuZweV>.

Toronto District School Board. (2017). Expulsion decision-making process and expelled students' transition experience in the Toronto district school board's caring and safe schools programs and their graduation outcomes. Retrieved from <https://goo.gl/kJ89qq>.

## உண்மை பிரதி #4: உடல்நலம் மற்றும் குழந்தைகள் நலனில் வறுமையின் இனமயமாக்கல்

Canada Human Rights Commission, Government of Canada. (2013). Report on the Equality Rights of Aboriginal People. Ottawa, Canada. Retrieved from <https://goo.gl/vpymXu>.

Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). Joint Submission to the 93rd Session on the Committee for the Convention on the Elimination of Racial Discrimination (CERD). Retrieved from <https://goo.gl/qPBCux>. Government of Canada. (2017). Towards a Poverty Reduction Strategy: A Backgrounder on Poverty in Canada. Retrieved from <https://goo.gl/V2mG2a>.

Legal Aid Ontario. (2017). Consultation Paper: Development of Racialized Communities Strategy. Toronto, ON.

Ontario Human Rights Commission, Ontario Government. (2004). Racial discrimination and mental health in racialized and Aboriginal communities. Retrieved from <https://goo.gl/qjQLB6>.

Social Conditions of Indigenous Peoples in Canada. (2018). Historica Canada Canadian Encyclopedia. Retrieved from <https://goo.gl/STh5Ru>.

Suicide Among Indigenous Peoples in Canada. (2016). Historica Canada Canadian Encyclopedia. Retrieved from <https://goo.gl/xGDzbC>.

University of Toronto. (2016). National Aboriginal Day 2016: 12 Things the Average Canadian Should Know. Retrieved from <https://goo.gl/tbTk2e>.

Vang, Z., Sigouin, J., Flenon, A., & Gagon, A. (2015). The Healthy Immigrant Effect in Canada: A Systematic Review. Population Change and Lifecourse Strategic Knowledge Clusters Discussion Paper Series, 3.1. Retrieved from <https://goo.gl/LsVZHA>.

# உண்மை பிரதி ஆதாரங்கள்

## உண்மை பிரதி # 5: வேலைவாய்ப்பில் வறுமையின் இனமயமாக்கல்

Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). To the UN Human Rights Council on University Periodic Review of Human Rights, Canada, Joint UPR Submission. Retrieved from <https://goo.gl/MfDi2X>.  
Legal Aid Ontario. (2017). Consultation Paper: Development of Racialized Communities Strategy. Toronto, ON. Retrieved from <https://goo.gl/BQNxEEm>.  
South Asian Legal Clinic of Ontario. (2018). Fact Sheets on Issues Concerning Communities of Colour, Immigrants, Refugees and Migrants in Canada as part of the 3rd Universal Periodic Review of Canada.  
Statistics Canada, Government of Canada. (2017). Aboriginal People and the Labour Market. Retrieved from <https://goo.gl/dh3x4y>.

## உண்மை பிரதி # 6: வருமானம் மற்றும் சமூக உதவியில் வறுமையின் இனமயமாக்கல்

Canada Institute of Health Research. (2018). Our Health Counts Toronto: Developing a Population Based Urban Aboriginal Cohort to Assess and Enhance Individual, Family, and Community Health and Wellbeing. Retrieved from <https://goo.gl/AK5C2w>.  
City for All Women Initiative. (2016). Racialized People: Equity and Inclusion Lens Snapshot. Ottawa, Canada. Retrieved from <https://goo.gl/tQXCL7>.  
Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). To the UN Human Rights Council on University Periodic Review of Human Rights, Canada, Joint UPR Submission. Retrieved from <https://goo.gl/MfDi2X>.  
Social Conditions of Indigenous Peoples in Canada. (2018). Historica Canada Canadian Encyclopedia. Retrieved from <https://goo.gl/STh5Ru>.  
Government of Canada. (2017). Towards a Poverty Reduction Strategy: A Backgrounder on Poverty in Canada. Retrieved from <https://goo.gl/V2mG2a>.  
Legal Aid Ontario. (2017). Consultation Paper: Development of Racialized Communities Strategy. Toronto, ON. Retrieved from <https://goo.gl/BQNxEEm>.  
Ontario Council of Agencies Serving Immigrants. (2017). Growing gap: immigrants, racialized residents in the 2016 Census. Retrieved from <https://goo.gl/GGGh1c>.  
South Asian Legal Clinic of Ontario. (2018). Fact Sheets on Issues Concerning Communities of Colour, Immigrants, Refugees and Migrants in Canada as part of the 3rd Universal Periodic Review of Canada.  
Wellesley Institute. (2011). Towards a Social Assistance System That Enables Health and Health Equity Submission to the Commission for the Review of Social Assistance in Ontario. Toronto, Canada: Gardner, B., Barnes, S., & Social Assistance Review Health Working Group. Retrieved from <https://goo.gl/8AfSpQ>.

## உண்மை பிரதி # 7: நீதி மற்றும் பொலிஸில் வறுமையின் இனமயமாக்கலானது ஏழைகள், இனமயமாக்கப்பட்ட சமூகங்கள் - பூர்வீக மற்றும் வண்ண சமூகங்கள்

Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). Joint Submission to the 93rd Session on the Committee for the Convention on the Elimination of Racial Discrimination (CERD). Retrieved from <https://goo.gl/qPBCux>.  
Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). To the UN Human Rights Council on University Periodic Review of Human Rights, Canada, Joint UPR Submission. Retrieved from <https://goo.gl/MfDi2X>.  
Homicide in Canada, 2016. Statistics Canada. Retrieved from <https://www150.statcan.gc.ca/n1/pub/85-002-x/2017001/article/54879-eng.htm>  
Missing and Murdered Indigenous Women in Canada. (2017). Historica Canada Canadian Encyclopedia. Retrieved from <https://goo.gl/gbRPao>.  
Native Women's Association of Canada. (2009). Fact Sheet: Violence Against Aboriginal Women. Retrieved from <https://goo.gl/e81m7q>.  
Ontario Native Women's Association. (2016). Sex Trafficking of Indigenous Women in Ontario. Retrieved from <https://goo.gl/75QpVj>.  
Statistics Canada, Government of Canada. (2015). Police-Reported Hate Crimes in Canada, 2013. Retrieved from <https://goo.gl/e2qgd9>.

# உண்மை பிரதி ஆதாரங்கள்

**உண்மைப் பிரதி # 8: குடிவரவு மற்றும் புதுமுக குடியமர்வு சேவைகளில் இனமயமாக்கப்பட்ட வறுமை**  
Bannerjee, R., Reitz, J., & Oreopoulos, P. (2017). Do large employers treat racial minorities more fairly? A new analysis of Canadian field experiment data. R.F. Harney Professorship and Program in Ethnic, Immigration and Pluralism Studies, Munk School of Global Affairs, University of Toronto. Retrieved from <https://goo.gl/XZRBVT>.  
Colour of Poverty - Colour of Change. (2017). To the UN Human Rights Council on Universal Periodic Review of Human Rights, Canada, Joint UPR Submission. Retrieved from <https://goo.gl/MfDi2X>.  
Legal Aid Ontario. (2017). Consultation Paper: Development of Racialized Communities Strategy. Toronto, Canada.  
Ontario Human Rights Commission. (2004). Are there racial barriers to access to professions and trades for the foreign-trained in Ontario? Retrieved from <https://goo.gl/29DsAb>.  
South Asian Legal Clinic of Ontario. (2018). Fact Sheets on Issues Concerning Communities of Colour, Immigrants, Refugees and Migrants in Canada as part of the 3rd Universal Periodic Review of Canada.

**உண்மைப் பிரதி # 9: வீட்டுவசதி மற்றும் வீடற்ற நிலையில் இனமயமாக்கப்பட்ட வறுமை**  
Advocacy Centre for Tenants Ontario. (2018). Access to Justice: The Case for Ontario Tenants. Toronto, Canada: Emily Paradis.  
Advocacy Centre for Tenants Ontario. (2018). Fact Sheet: Homelessness in Canada and Ontario. Retrieved from <https://goo.gl/Hswbkb>.  
Advocacy Centre for Tenants Ontario. (2018). Fact Sheet: Housing Affordability Crisis. Retrieved from <https://goo.gl/86jFdD>.  
Colour of Poverty - Colour of Change. (2016). Joint Submission on Canada's National Housing Strategy.  
Legal Aid Ontario. (2017). Consultation Paper: Development of Racialized Communities Strategy. Toronto, Canada.  
Ontario Council of Agencies Serving Immigrants. (2017). Submission to Ministry of the Status of Women On Women's Economic Empowerment. Retrieved from <https://goo.gl/D27eWz>.  
Paradis, E., Wilson, R. M., & Logan, J. (2014). Nowhere else to go: Inadequate housing & risk of homelessness among families in Toronto's aging rental buildings. Research Paper 231 Cities Centre, University of Toronto. Retrieved from <https://goo.gl/RGA2vL>.  
Social Conditions of Indigenous Peoples in Canada. (2018). Historica Canada Canadian Encyclopedia.

**உண்மைப் பிரதி # 10: உணவு மற்றும் நீர் பாதுகாப்பின்மை ஆகியவற்றில் இனமயமாக்கப்பட்ட வறுமை**  
Dietitians of Canada. (2016). Prevalence, Severity and Impact of Household Food Insecurity: A Serious Public Health Issue. Retrieved from <https://goo.gl/9nVefj>.  
Government of Canada. (2016). Health Status of Canadians 2016: Report of the Chief Public Health Officer - What is influencing our health? - Food insecurity. Retrieved from <https://goo.gl/bqRjwL>.  
Government of Canada. (2017). Household Food Insecurity in Canada Statistics and Graphics (2011-2012). Retrieved from <https://goo.gl/yhzeJP>.  
IX Power. (2018). Water Security and Produced Water. Retrieved from <https://goo.gl/PJ2bH4>.  
Higher Education Quality Council of Ontario. (2017). Food Insecurity and Educational Outcomes: A Focus on TDSB Students. Toronto, Canada: Anisef, P., Robson, K., Maier, R., & Brown, R. S. Retrieved from <https://goo.gl/7txybg>.  
Ontario Federation of Indigenous Friendship Centres. (2016). Food Security and the Ontario Friendship Centre: A Discussion Paper. Toronto, Canada. Retrieved from <https://goo.gl/ZEVqTF>.  
Ontario Government. (2017). Minister's Annual Report on Drinking Water 2017. Retrieved from <https://goo.gl/hEiGPP>.  
Ottawa Public Health. (2016). Nutritious Food Basket: The Price of Eating Well in Ottawa. Retrieved from <https://goo.gl/CwQE6x>.  
Social Conditions of Indigenous Peoples in Canada. (2018). Historica Canada Canadian Encyclopedia.  
Statistics Canada, Government of Canada. (2011). Associations between household food insecurity and health outcomes in the Aboriginal population (excluding reserves). Ottawa, Canada: Willows, N.,  
Tarraf, D., Sanou, D., & Giroux, I. (2017). Immigration and Food Insecurity: The Canadian Experience—A Literature Review in People's Movement in the 21st Century. Retrieved from <https://goo.gl/Fk5V6o>.  
Veugelers, P., Raine, K., & Kuhle, S. Retrieved from <https://goo.gl/aHki9d>.  
Well Living House. (2018). Our Health Counter Toronto: Nutrition and Food Security. Retrieved from <https://goo.gl/V7Uz2B>.



## Colour of Poverty






## Colour of Change

வறுமையின் நிறம் - மாற்றத்தின் வண்ணம் (COP-COC) என்பது ஒன்ராறியோவில் உள்ள தனிநபர்கள், குழுக்கள் மற்றும் தன்னார்வ தொண்டு நிறுவனங்கள் (குறிப்பாக பாதிக்கப்பட்ட இனமயமாக்கப்பட்ட சமூகங்களின் பிரதிபலிப்பு - பழங்குடியினர் மற்றும் பல் நிற மக்கள் இரண்டுமே) பிரதான கொள்கை ஆய்வாளர்கள் மற்றும் நிறுவனங்கள், வறுமை எதிர்ப்பு பிரசார குழுக்கள், அரசாங்கங்கள், நிதி வழங்குநர்கள் மற்றும் ஊடகங்களுடன் ஒத்துழைப்பதற்கான பயனுள்ள ஒருங்கிணைந்த உத்திகளை உருவாக்குவது உட்பட ஒத்திசைவான பகிரப்பட்ட செயல் திட்டங்களை உருவாக்க மக்கள் மற்றும் வண்ண மக்களை தொண்டு உருவாக்கப்பட்ட ஓர் வலையமைப்பு ஆகும். இது குழப்பமான மற்றும் வளர்ந்து வரும் கட்டமைப்பு அல்லது முறையான இன சமத்துவமின்மையை வெளிக்கொண்டு வருவதற்காக செயற்படுகின்றது

வழிகாட்டும் குழு: Access Alliance Multicultural Health and Community Services, Black Legal Action Centre, Canadian Arab Federation, Chinese and Southeast Asian Legal Clinic, Chinese Canadian National Council - Toronto Chapter, Council of Agencies Serving South Asians, Hispanic Development Council, Karuna Community Services, La Passerelle - I.D.E., Mennonite New Life Centre of Toronto, Midaynta Community Services, Ontario Council of Agencies Serving Immigrants, Punjabi Community Health Services, South Asian Legal Clinic of Ontario, The Neighbourhood Organization.  
கல்வி உறுப்பினர்: பேராசிரியர் Grace-Edward Galabuzi, Ryerson University.

வறுமையின் நிறம் - மாற்றத்தின் நிறம் # 1701, 180 டன்டாஸ் வீதி மேற்கு டொராண்டோ,  
ON M5G 1Z8 தொலைபேசி: 416-971-9676 மின்னஞ்சல்: [colourofpoverty@gmail.com](mailto:colourofpoverty@gmail.com)  
[www.colourofpoverty.ca](http://www.colourofpoverty.ca)

 @colourofpoverty  [facebook.com/groups/colourofpoverty.colourofchange](https://facebook.com/groups/colourofpoverty.colourofchange) #racesEDJ  
 [www.youtube.com/colourofpoverty](https://www.youtube.com/colourofpoverty) Join <https://groups.google.ca/group/ColourofChangeNetwork>

Funded by the  
Government  
of Canada

Financé par le  
gouvernement  
du Canada

Canada